

# AIRGUN

## High Performance Rechargeable Handheld Inflator

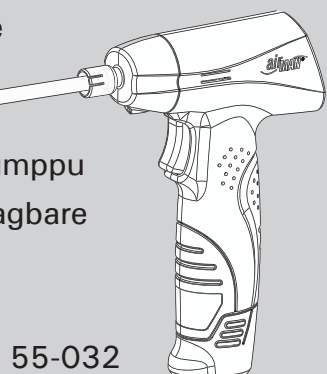
Leistungsstarker wiederaufladbarer handgehaltener Luftkompressor

Appareil de gonflage de recharge rechargeable à haute performance

Inflador Portátil Recargable de Alto Rendimiento

Suorituskykyinen ladattava käsipumppu

High Performance oplaadbare draagbare inflator



55-032

### INTRODUCTION

The AirGun has been designed for simple and fast inflation of small tires, balls, sport equipments and inflatables.

For operator safety, READ AND UNDERSTAND THE MANUAL thoroughly before use and SAVE IT FOR FURTHER REFERENCE.

© 2020 Active Tools International (HK) Ltd. All rights reserved. This manual is originally written in English and translated to various languages. No claims will be entertained as a result of discrepancies in translation. For assistance, contact your local authorised distributor.



### EU Declaration of Conformity

Product (2)	Type/Model (3)	CE No (4)	Directives	Standards	Technical File No (23)	Signature (24)	Method (25)
Handheld inflator	AirGun	T3001-A	2006/42/EC (EMC) 2014/53/EU (RED) 2014/35/EU (LVD) 2014/002/EU (RoHS)	EN 30223:2020 (EMC) EN 60335-1:2015 (S1) EN 60335-2-109:2015 (S1) EN 50488:2010 (S1) EN 62193:2002 (S4) EN 62193:2002 (S5) IEC 62843-1:2014 (S6) EN 60335-2-109:2015 (S1) EN 60335-2-109:2015 (S2) EN 60335-2-109:2015 (S3) EN 60335-2-109:2015 (S4) EN 60335-2-109:2015 (S5)	88-00(A)	97-00(A)	Line verification procedure

If the machine is changed without Active Tools (Europe) GmbH's prior consent, this declaration becomes void.

Bad Salzuffen, Germany, year 2019

Mr. Marcus Borrmann  
Head of Operation



### User Manual

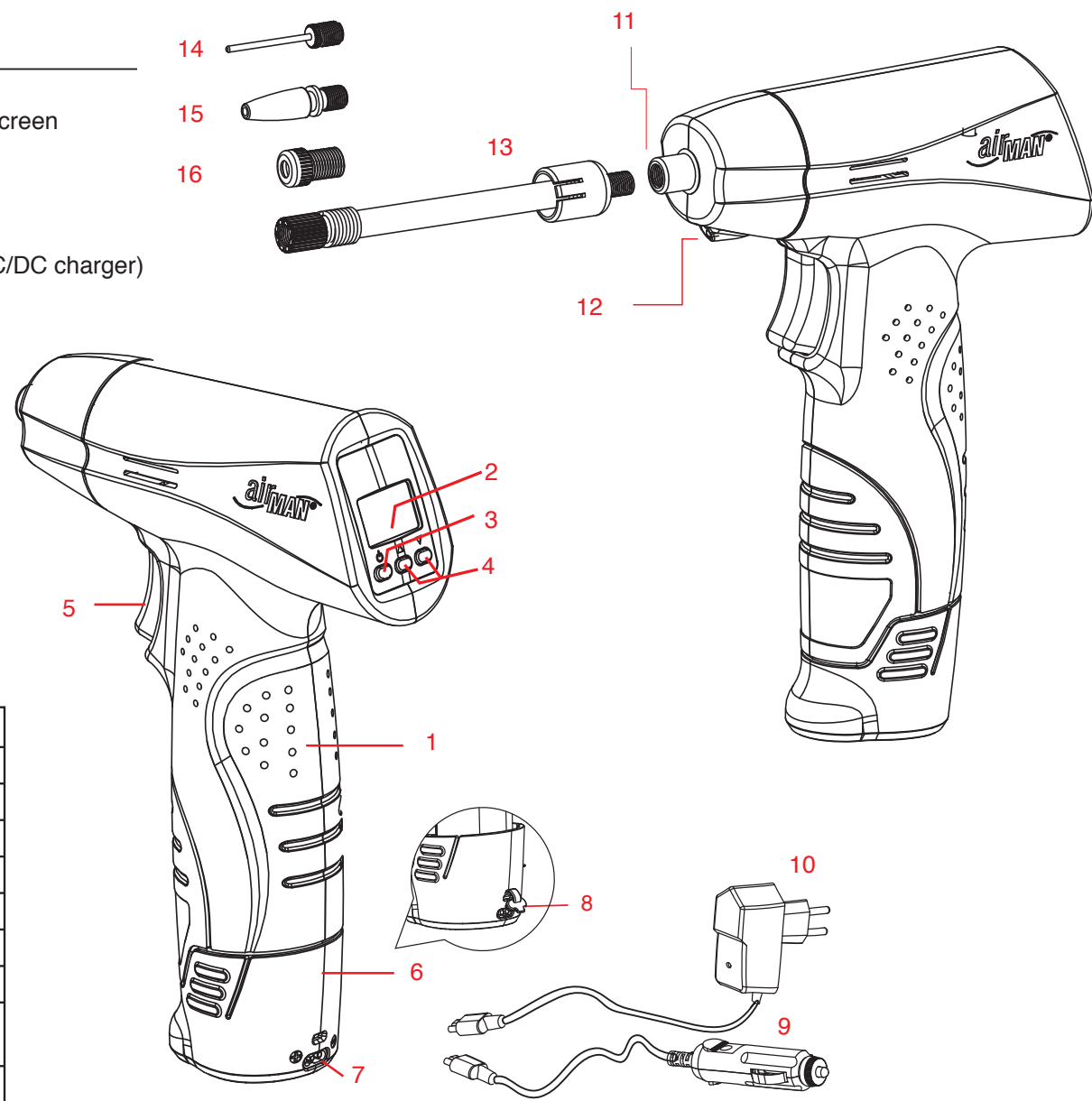
Bedienungsanleitung  
Guide de l'utilisateur  
Manual del usuario  
Manuale utente

### PRODUCT DESCRIPTION

- High pressure air compressor
- Build-in digital pressure gauge with LCD screen
- On / Reset button
- Pressure setting buttons (up / down)
- Trigger switch (to inflate / to stop)
- Li-ion rechargeable battery pack
- Power inlet (for 12V car plug cable / for AC/DC charger)
- Dust cap
- 12V power cord / car plug
- AC/DC charger
- Air outlet nozzle
- LED light
- Air hose with thread connector
- Ball needle adaptor
- Matress adaptor
- Bike Dunlop / Presta valve adaptor

### TECHNICAL DATA

Voltage (V)	12
Amperage (A)	10
Power (W)	120
p_max (kPa/ bar / psi)	760 / 7,6 / 110
t_max (min.)	3
p_nom (kPa/ bar / psi)	250 / 2,5 / 36
t_nom (min)	15
Uncertainty K (dB (A))	0,75
Guaranteed sound power level (dB (A))	97
Vibration total value (m/s <sup>2</sup> )	< 2,5



### EN

(Original instruction)

### IMPORTANT INFORMATION

#### Before use:

- Inspect inflator, battery, plug, charger cord and cables before use. If cracked, broken or damaged parts are found, do not use it.
- Only use an Airman® approved charger. Only use accessories and parts specified in the instructions.

#### Work area safety:

- Never use the air compressor near flammable fluids or gases. Make sure your working area is well-lit. Never expose the air compressor or battery to rain, frost or temperatures above 50°C (122°F). Never change the battery in humid or wet location.
- Stay alert. Always pay attention to what you are doing when working with the air compressor, charger and battery.
- Keep away from Children. The air compressor is not a toy.

#### Tool use and care:

- The AirGun keeps memory of preset pressure level of your last use. For your safety, always RESET the pressure level according to the manual of the object you want to inflate. Misuse or failure to set the correct pressure level may result in overpressuring your object or cause a hazardous situation.
- The AirGun is designed for occasional use. Inflation over a long period will overheat the air compressor and will cause damage. Do not use it for more than 15 minutes continuously, and must be switched off and set aside to cool for at least 30 minutes. If the air compressor emits abnormal sounds or overheats, turn it off immediately and let it cool off for minimum 30 minutes.
- To make the most of the cordless handheld compressor, always fully charge the battery before use. The battery indicator lights on AC charger will turn from red to green to indicate the charging is completed. Do not use the compressor during the charging process.
- One of the electricity source for AirGun is connecting via the 12V power outlet. But the cable DOES NOT serve for charging the battery. Always unplug the cable right after use to avoid misuse of the device.

### DE

(Übersetzte Anleitung)

### EINLEITUNG

Die AirGun wurde für ein einfaches und schnelles Aufpumpen von kleinen Reifen, Bällen, Sportausrüstung und anderen aufblasbaren Gegenständen entwickelt.

Für die Sicherheit des Bedieners LESEN SIE DIE ANLEITUNG SORGFÄLTIG UND VERSTEHEN SIE SIE vor dem Gebrauch und BEWAHREN SIE SIE FÜR EINE SPÄTERE ANSICHT AUF.

### WICHTIGE INFORMATIONEN & WARNHINWEISE

#### Vor dem Gebrauch:

- Den Luftkompressor, die Akkus, den Stecker, das Ladegerät und die Kabel vor Gebrauch überprüfen. Wenn gerissene, gebrochene oder beschädigte Teile gefunden werden, sollten Sie das Gerät nicht benutzen.
- Verwenden Sie nur ein von Airman® zugelassenes Ladegerät. Verwenden Sie nur in den Anweisungen angegebenes Zubehör und Teile.

#### Arbeitsbereichssicherheit:

- Benutzen Sie den Luftkompressor nie in der Nähe von brennbaren Flüssigkeiten oder Gasen. Stellen Sie sicher, dass Ihr Arbeitsbereich gut beleuchtet ist. Setzen Sie den Luftkompressor oder die Akkus niemals Regen, Frost oder Temperaturen über 50°C (122 °F) aus. Wechseln Sie die Akkus niemals in einer feuchten oder nassen Umgebung.
- Bleiben Sie wachsam. Achten Sie immer darauf, was Sie tun, wenn Sie mit dem Luftkompressor, dem Ladegerät oder den Akkus hantieren.
- Von Kindern fernhalten. Der Luftkompressor ist kein Spielzeug.

#### Werkzeugnutzung und Pflege:

- Die AirGun merkt sich den voreingestellten Druck Ihres letzten Gebrauchs. Zu Ihrer Sicherheit sollten Sie den Druck entsprechend

device.

- Dust Cap is designed to protect the power inlet from the dust. Always put it back to the place when not in use.

#### Battery use and care:

- Do not open, disassemble, crush or burn the Li-ion Battery Pack.
- If you are going to store AirGun for a long term as more than 3 months, it is recommended to pull out the Li-ion battery pack and store with air compressor separately. And it is recommended to recharge the Li-ion Battery Pack periodically.
- Do not expose the Li-ion battery pack to heat or fire. Avoid storage in direct sunlight. Do not store together with oxidising and acidic materials. Keep out of reach of children.
- Operating temperature: 0°C - 50°C (32°F - 122°F)
- Storage temperature (long period storage) : 0°C - 35°C (32°F - 95°F)

The rechargeable battery runs with Li-ion cells at a voltage of 11.1V and contains a capacity of 1300mAh. The DC Charger includes the following properties: Input: 100-240V ~ 50/60 Hz 0.4A  
Output: 12.6V = 1000mA

#### MEANING OF SIGNS

- In accordance with the law, electric tools that have reached the end of their life must be collected separately and returned to an environmentally compatible recycling facility.
- Warning. The surface of the hose can be hot.
- Keep away from heat and frost. Can be used up to max. 50 °C (122 °F).
- Keep away from moisture and water.
- Keep away from open flames.

dem Handbuch des Gegenstands, den Sie aufblasen möchten, ZURÜCKSETZEN. Missbrauch oder eine falsche Einstellung auf den richtigen Druck können zu einem Überdruck Ihres Gegenstands führen oder eine gefährliche Situation verursachen.

- Die AirGun wurde für einen gelegentlichen Gebrauch entwickelt. Durch ein Aufpumpen über einen längeren Zeitraum hinweg wird der Luftkompressor überhitzt und zu Schäden führen. Verwenden Sie ihn nicht länger als 15 Minuten ohne Unterbrechung. Danach muss er abgeschaltet werden und mindestens 30 Minuten abkühlen. Wenn der Luftkompressor ungewöhnliche Geräusche von sich gibt oder überhitzt, dann schalten Sie ihn sofort aus und lassen Sie ihn mindestens 30 Minuten abkühlen.

- Um das meiste aus Ihrem schnurlosen handgeführten Kompressor zu machen, laden Sie den Akku vor Gebrauch immer vollständig auf. Die Akkuanzeige am Ladegerät wechselt von rot zu grün, um anzuzeigen, dass der Ladevorgang abgeschlossen ist. Verwenden Sie den Kompressor nicht während des Ladevorgangs.

- Eine der Stromquellen der AirGun wird über eine 12-V-Steckdose verbunden. Aber das Kabel dient NICHT zum Aufladen des Akkus. Stecken Sie das Kabel immer direkt nach Gebrauch ab, um Missbrauch des Geräts zu vermeiden.

- Die Staubschutzkappe wurde entwickelt, um die Stromversorgung vor Staub zu schützen. Nutzen Sie diese wenn das Gerät nicht gebraucht wird.

#### Akkunutzung und Pflege:

- Öffnen, zerlegen, quetschen oder verbrennen Sie den Lithium-Ionen-Akku nicht.
- Wenn Sie die AirGun länger als 3 Monate lagern werden, wird empfohlen, den Lithium-Ionen-Akku herauszunehmen und nicht zusammen mit dem Luftkompressor zu lagern. Es wird auch empfohlen, den Lithium-Ionen-Akku regelmäßig aufzuladen.
- Setzen Sie den Lithium-Ionen-Akku weder Hitze noch Feuer aus. Lagerung in direktem Sonnenlicht vermeiden. Nicht zusammen mit oxidierenden und säurehaltigen Materialien lagern. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Betriebstemperatur : 0°C - 50°C (32°F - 122°F)

### [DE] EU-Konformitätserklärung

Wir [1] erklären in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt [2] [3] [4] im Einklang steht mit allen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinien [5-9] und die folgenden Normen erfüllt: [10-21]. Garantierter Schalleistungspegel (2000/14/EC): [22-24]. Falls die Maschine ohne die vorherige Zustimmung seitens [1] modifiziert wird, verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit. Bad Salzuffen Germany, year 2019, Marcus Borrmann, Head of Operation.

### [FR] Déclaration de conformité EU

Nous [1] déclarons sous notre seule responsabilité que le produit: [2] [3] [4] est conforme à toutes les dispositions des directives [5-9]; et est en conformité avec les normes suivantes: [10-21]; Niveau de puissance de son garanti (2000/14/EC): [22-24]. Dans le cas où la machine serait modifiée, sans le consentement préalable d [1], cette déclaration serait annulée. Bad Salzuffen Germany, year 2019, Marcus Borrmann, Chef d'opération.

### [ES] Declaración de conformidad de la UE

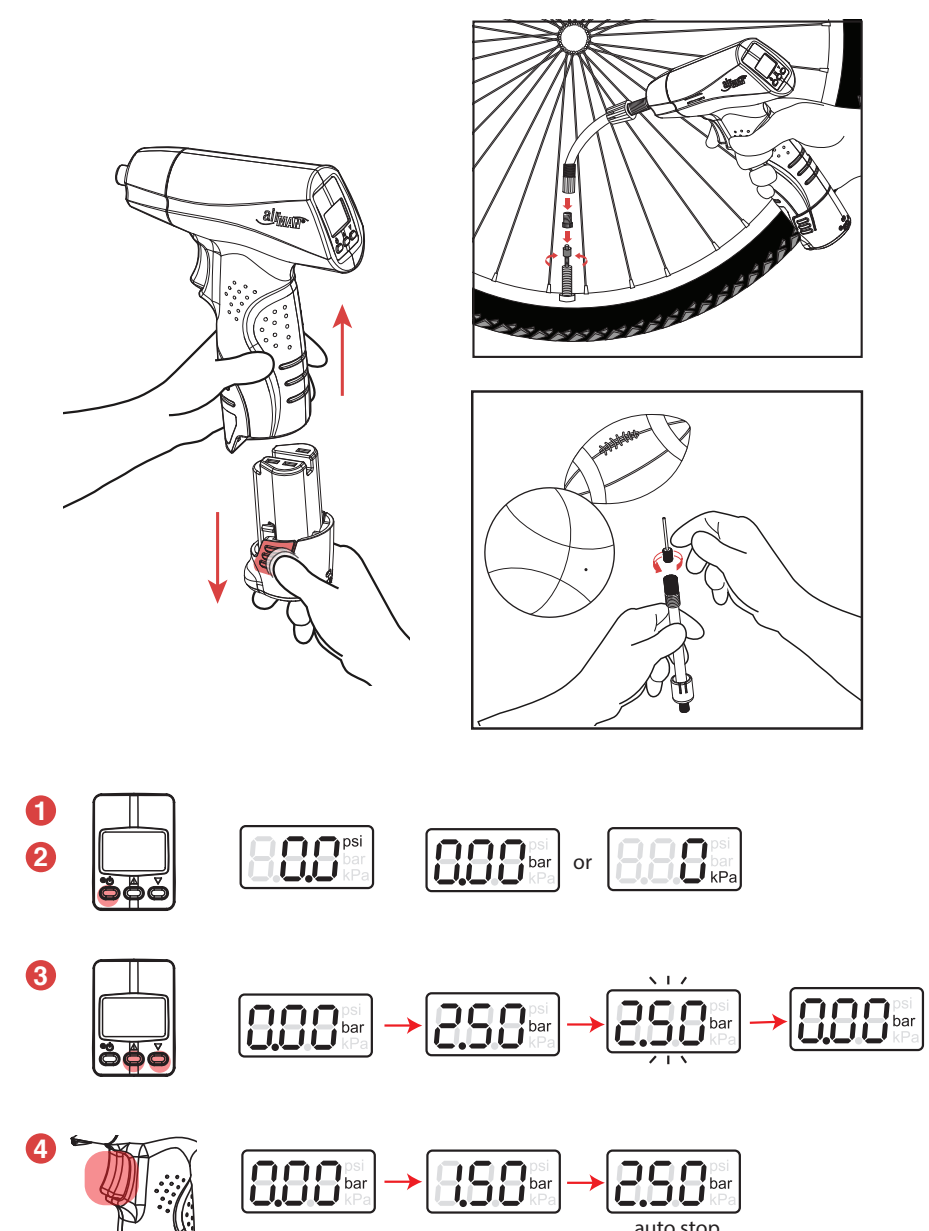
Nosotros [1] declaramos bajo nuestra responsabilidad que el producto: [2] [3] [4] cumple con todas las disposiciones relevantes de la normativa [5-9]; y cumple con las siguientes normas: [10-21]; Nivel de potencia de sonido garantizado (2000/14/CE): [22-24]. En caso de modificar la máquina sin el consentimiento previo de [1], esta declaración pierde su validez. Bad Salzuffen Germany, year 2019, Marcus Borrmann, Jefe de Operaciones.

### [FI] EU-vaatimusten mukaisuusvakuutus

Me [1] vakuutamme omalla vastuullamme, että Tuote: [2] [3] [4] noudattaa asianomaisia säännöksiä liittyen direktiiveihin [5-9]; ja se noudattaa seuraavia standardeja: [10-21]. Taattu äänenpainetaso (2000/14/EY): [22-24]. Jos laitetta muutetaan ilman [1] n etukäteen antamaa suostumusta, tämä vakuutus mitätöityy. Bad Salzuffen Germany, year 2019, Marcus Borrmann, Johtaja toiminta.

### [NL] EU Verklaring van overeenstemming

Wij [1] verklaren geheel onder eigen verantwoordelijkheid dat het product: [2] [3] [4] in overeenstemming is met alle relevante bepalingen van de richtlijnen [5-9] en voldoet aan de volgende normen [10-21]. Gegarandeerd geluidsvermogeniveau (2000/14/EC): [22-24]. In het geval dat de machine wordt gewijzigd, zonder voorafgaande toestemming van [1], vervalt deze verklaring. Bad Salzuffen Germany, year 2019, Marcus Borrmann, Hoofd Operatie.



### OPERATION INSTRUCTION

#### Connect to the power source

The AirGun can be power by Li-ion battery pack and serves as cordless handheld inflator. OR power by 12V car plug cable by connecting the cable to the vehicle power outlet.

#### Choose proper adaptor for your inflation task

The AirGun package comes with different adaptors for different inflation tasks. You can attach the adaptor direct to the Air Outlet Nozzle of the compressor or connect with the Air Hose if needed.

#### Set the desired pressure and pump air

Always reset the pressure before operating. Check the manufacturer's manual for the recommended air pressure level of the object you want to inflate. Follow below steps:

- Activate LCD display by pressing On/Rest button. The LED light will lit up at the same time.
- Select unit by pressing the On / Reset button.
- Adjust pressure levels by pressing the Up / Down button. When you stop pushing the button, the digit on display will flash 3 times to indicate a pressure level has been set. Then the display will back to 0 and it is ready to inflate.
- Press the trigger to inflate. Press the trigger again to stop or the compressor will automatically stopped when the pressure reached the preset pressure. Always press the trigger again to switch off the device properly after the device auto-stopped.
- The LCD display will come off when the device is idle for 30 seconds. Press the On/ Reset button again if you want to restart.

### ZEICHENERKLÄRUNG

- Laut Gesetz müssen Elektrowerkzeuge nach Ablauf ihrer Lebensdauer getrennt gesammelt und an eine geeignete Rücknahmestelle zurückgegeben werden.
- Achtung! Die Schlauchoberfläche kann heiß sein.
- Von Hitze und Frost fernhalten. Kann bis zu max. 50 °C (122 °F) verwendet werden.
- Von Feuchtigkeit und Wasser fernhalten.
- Von offenen fernhalten.

Der Akku besteht aus Lithium-Ionen-Zellen mit einer Spannung von 11,1 V und hat eine Kapazität von 1 300 mAh. Das Ladegerät verfügt über folgende Eigenschaften: 100-240V ~ 50/60 Hz 0.4A 12.6V = 1000mA

### PRODUKTBESCHREIBUNG

- Hochdruckluftkompressor
- Integrierter digitaler Druckmesser mit LCD-Bildschirm
- An / Reset-Taste
- Druckeinstellungstasten (nach oben/unten)
- Schalter (Aufpumpen/Stop)
- Lithium-Ionen-Akku
- Stromversorgungsbuchse (für 12-V-Autosteckerkabel / für Wechsel-/ Gleichstromladegerät)
- Staubschutzkappe
- 12-V-Netzkabel / Autostecker
- Wechsel- / Gleichstromladegerät
- Abluftdüse
- LED-Leuchte
- Luftschlauch mit Gewindeanschluss
- Ballnadeladapter
- Matratzenadapter
- Fahrrad-Dunlop / Prestaventil-Adapter

SAFER FASTER EASIER

Active Tools (Europe) GmbH  
Oeringhauser Straße 65, 32107  
Bad Salzuffen, Germany  
T.: +49 (0) 5222 944 97-0

Active Tools USA, Inc.  
2140 Austin Drive, Troy,  
Michigan, 48083 USA  
T : +1 248 537 1048

Active Tools Shanghai Co., Ltd.  
Unit 24C S11C Building,  
No.18,Cao Xi North Road , Xu  
Hui District, Shanghai  
200030 China  
T.: +86 21 6427 8170



### ABOUT MANUFACTURER

Active Tools Group is one of the largest Tier 1 System Suppliers for Tire Repair Kit Solutions to the global automotive OEM industry. AirMan® is the registered brand of Active Tools International (HK) Ltd.

We guarantee high quality, high performance products through our German engineered and world class TÜV certified IATF 16949 manufacturing facilities.

For more information please visit [www.activetools.com](http://www.activetools.com)

### [EN] WARRANTY

Manufacturer's liability is limited to product replacement with proof of Purchase by Active Tools. Active Tools warrants that their AirMan® Compressors/Inflators will be free for defects in material and workmanship, under normal use, for 2 years from the date of retail purchase. The limited warranty does not apply in the event of damage caused by abuse, misuse, or other external causes to the products. Active Tools reserves the right to substitute products of equal or greater value if identical products are not available. This limited warranty is non-transferable.

### [DE] GARANTIE

Die Haftung des Herstellers beschränkt sich auf den Austausch des Produktes, nachdem Active Tools den Kauf z.B. mittels Vorlage eines Kaufbelegs geprüft hat. Active Tools gewährleistet für ein Jahr ab dem Kaufdatum, dass die AirMan-Kompressoren bei normaler Verwendung keine Fehler in Bezug auf Material und Verarbeitung aufweisen. Die eingeschränkte Garantie gilt nicht für Beschädigungen, die durch Missbrauch, unsachgemäßen Gebrauch oder andere, externe Einflüsse auf die Produkte entstehen. Active Tools behält sich das Recht vor, Produkte durch solche mit gleichem oder höherem Wert zu ersetzen, wenn identische Produkte nicht verfügbar sind. Diese eingeschränkte Garantie ist nicht übertragbar.

### [FR] GARANTIE

La responsabilité du fabricant se limite au remplacement des produits et des pièces avec la preuve d'achat d'Active Tools. ActiveTools garantit que les compresseurs / gonfleurs AirMan® sont, dans des conditions d'utilisation normales, exempts de vice de matière et de fabrication pendant un an à compter de la date d'achat au détail. La garantie limitée ne s'applique pas aux dégâts provoqués par un usage abusif ou erroné, un usage à d'autres fin ou par des facteurs étrangers au produit. Active Tools se réserve le droit de remplacer le produit par un produit de valeur égale ou supérieure en cas d'indisponibilité d'un produit identique. Cette garantie limitée n'est pas transférable.

### [ES] GARANTÍA

La responsabilidad del fabricante se limita a la sustitución del producto con el justificante de compra de ActiveTools. Active Tools garantiza la ausencia de defectos materiales y de fabricación en los AirMan® Compressors/Inflators en condiciones normales de uso durante un año a partir de la fecha de compra. La garantía limitada no cubre los daños causados por el abuso, el uso incorrecto o los efectos externos ejercidos sobre los productos. Active Tools se reserva el derecho de sustituir los productos por otros de valor equivalente o superior si no se dispone de productos idénticos. Esta garantía limitada es intransferible.

### [FI] TAKUU

Vaिमistajan vastuu rajoittuu tuotteen vaihtamiseen Active Tools:in ostotositetta vastaan. Active Tools takaa, että heidän AirMan®-kompressorinsa/täytimensä ovat materiaali- ja valmistusvirheettömiä normaalissa käytössä 1 vuoden ajan ostopäivästä. Rajoitettu takuu ei koske tahallisen väärinkäytön tai muiden ulkoisten tekijöiden aiheuttamia vaurioita. Active Tools pidättää oikeuden korvata tuotteen samanarvoisilla tai arvokkaammilla tuotteilla, jos samanlaisia tuotteita ei ole saatavilla. Tämä rajoitettu takuu ei ole siirrettävissä.

### [NL] GARANTIE

De aansprakelijkheid van de fabrikant is beperkt tot vervanging van het product met het aankoopbewijs van Active Tools. Active Tools garandeert dat zijn AirMan®-compressoren/pompen bij normaal gebruik gedurende 1 jaar vanaf de datum van aankoop vrij zijn van defecten in materiaal en vakmanschap. De beperkte garantie geldt niet in geval van schade als gevolg van misbruik, verkeerd gebruik of andere externe oorzaken aan de producten. Actief Gereedschap behoudt zich het recht voor om producten van gelijke of hogere waarde te vervangen indien identieke producten niet beschikbaar zijn. Deze beperkte garantie is niet overdraagbaar.

### BEDIENUNGSANWEISUNGEN

#### Mit der Stromquelle verbinden

Die AirGun kann über den Lithium-Ionen-Akku versorgt werden und dient als schnurloser handgeführter Luftkompressor. Oder Sie wird über ein 12-V-Autosteckerkabel versorgt, indem das Kabel mit der Steckdose des Fahrzeugs verbunden wird.

#### Wählen Sie den entsprechenden Adapter für Ihr Aufpumpvorhaben.

Das AirGun-Paket umfasst unterschiedliche Adapter für unterschiedliche Aufpumpvorhaben. Sie können die Adapter direkt an der Abluftdüse des Kompressors befestigen oder, falls nötig, mit dem Luftschlauch anschließen.

#### Stellen Sie den gewünschten Druck ein und schalten Sie die Pumpe ein.

Setzen Sie den Druck immer zurück, bevor Sie den Kompressor in Betrieb nehmen. Sehen Sie im Handbuch des Herstellers nach, um den empfohlenen Luftdruck des Gegenstands zu erfahren, den Sie aufpumpen möchten. Befolgen Sie folgende Schritte:

- Aktivieren Sie die LCD-Anzeige, indem Sie die Taste An/Reset drücken. Die LED-Leuchte leuchtet gleichzeitig auf.
- Wählen Sie die Einheit, indem Sie die Taste An/Reset drücken.
- Passen Sie den Druck mithilfe der Taste nach oben/unten an. Wenn Sie die Taste nicht mehr drücken, leuchtet die Ziffer auf der Anzeige 3 Mal auf, um anzuzeigen, dass ein Druck festgelegt wurde. Dann springt die Anzeige zurück auf 0 und das Gerät ist bereit zum Aufpumpen.
- Betätigen Sie den Schalter, um aufzupumpen. Betätigen Sie den Schalter erneut, um zu stoppen, oder der Kompressor wird automatisch gestoppt, wenn der Druck den voreingestellten Druck erreicht. Betätigen Sie den Schalter immer erneut, um das Gerät ordnungsgemäß auszuschalten, nachdem das Gerät automatisch gestoppt wurde.
- Die LCD-Anzeige wird ausgeschaltet, wenn das Gerät 30 Sekunden nicht benutzt wird. Drücken Sie die Taste An/Reset erneut, wenn Sie wieder starten möchten.



